

Zeitschrift: Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung
Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
Band: 40 (1964-1965)
Heft: 12

Artikel: Die Organisation der russischen Verbände [Fortsetzung]
Autor: Dach, H. von
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-706959>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

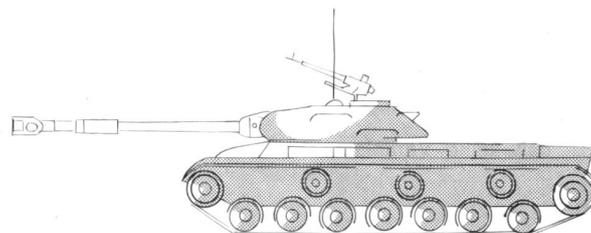


355.3 (67)

Schützengruppe auf einem mittleren Panzer T 54 aufgefressen. 4 Mann sitzen auf der rechten Seite des Turmes, 3 Mann auf der linken Seite. Lmg-Schütze vorne rechts. Panzerfaust-Schütze vorne links. Der Panzerkommandant steht in der geöffneten Turmluke am Flab-Mg. Ein Schützenzug (3 Gruppen) kann bequem auf einem Panzerzug (3 Panzer) aufsitzen.

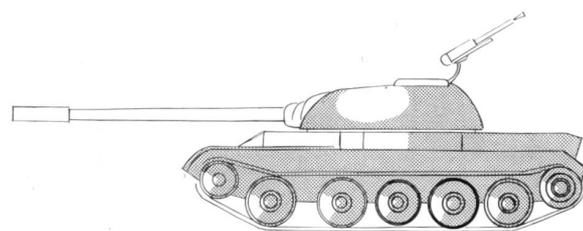
Schwerer Panzer T-10

Gewicht: 51 Tonnen
 Höhe: 2,40 m
 Bewaffnung: 1 Kanone 12,2 cm (zum Teil 15,2 cm)
 1 Mg., 1 Flab-Mg. 12,7 mm
 Panzerung: Front 14 cm, Seite 8 cm
 Besatzung: 4 Mann
 Geschwindigkeit: 30 km/h
 Fahrbereich: 300 km
 Munition: 28 Granaten, 750 Schuß Mg., 500 Schuß Flab-Mg.
 Besonders: hervorragend geformte Wanne und Turm. Sehr niedrige Silhouette. Kartusch-Munition. Kein Entfernungsmesser. Sehr langsame Schußfolge. Schlechte Sicht- und Feuerkontroll-einrichtungen. Schlechte Waffenleistung. Ueberwinden von Hindernissen: klettert 1 m, wadet 1,5 m, überschreitet 1,5 m, steigt 30°



Mittlerer Panzer T-54

Gewicht: 36 Tonnen
 Höhe: 2,40 m
 Bewaffnung: 1 Kanone 10 cm (zum Teil 12,2 cm)
 2 Mg. 1 Flab-Mg. 12,7 mm
 Panzerung: Front 10 cm, Seite 7 cm
 Besatzung: 4 Mann
 Geschwindigkeit: 50 km/h
 Munitionsdotations: 34 Granaten, 3500 Schuß Mg. 500 Schuß Flab-Mg.
 Fahrbereich: 400 km
 Besonders: Ideale Formgebung des Turmes. Kein Entfernungsmesser. Schlechte Richtmittel. Durch ungünstige Lage seiner Treibstofftanks ist das Fahrzeug sehr feuergefährdet. Gute Infrarot-Ausrüstung. Ueberwinden von Hindernissen: Klettert 80 cm, wadet 1,5 m, überschreitet 1,5 m, steigt 36°. (Tauchtiefe bis ca. 4m)

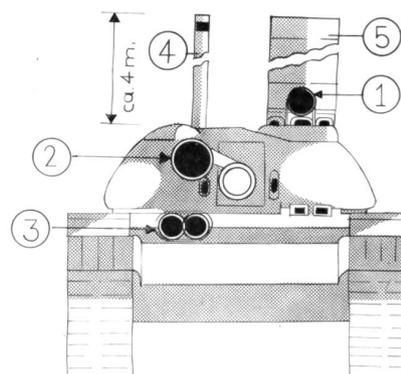


Die Infrarot- Beobachtungs- und Zieleinrichtung des m. Pz. T-54

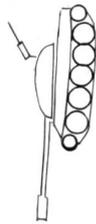
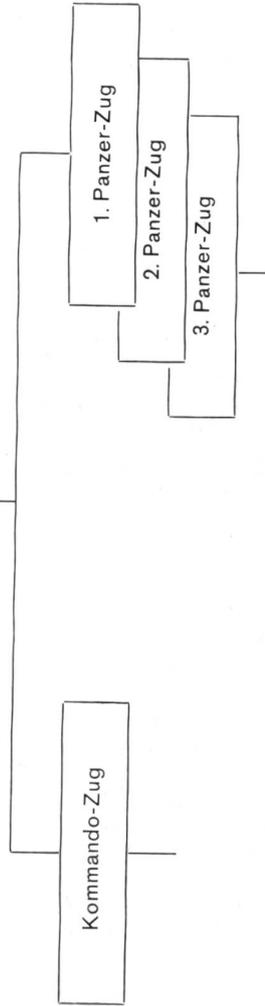
- 1 Infrarot-Nachtbeobachtungsgerät für den Panzerkommandanten. Reichweite ca. 800 bis 1000 m
- 2 Infrarot-Nachtzielgerät für den Richtschützen an der Panzerkanone. Reichweite ca. 800 bis 1000 m
- 3 Infrarot-Nachtfahrgerät für den Panzerfahrer. Reichweite ca. 200 m. Beleuchtet praktisch nur die Fahrbahn

Die Tauchausrüstung des m. Pz. T-54

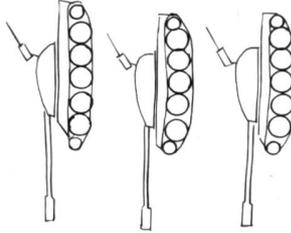
- 4 Periskop für den Fahrer
- 5 Schnorchel für die Luftzufuhr. Dient zugleich als Notausstieg für die Besatzung bei Bewegungsunfähigkeit des Panzers in tiefem Wasser



Mittlere
Panzer-Kompanie



Kp. Kdt. und 3 Mann



pro Zug 1 Of., 11 Uof. und Sdt.

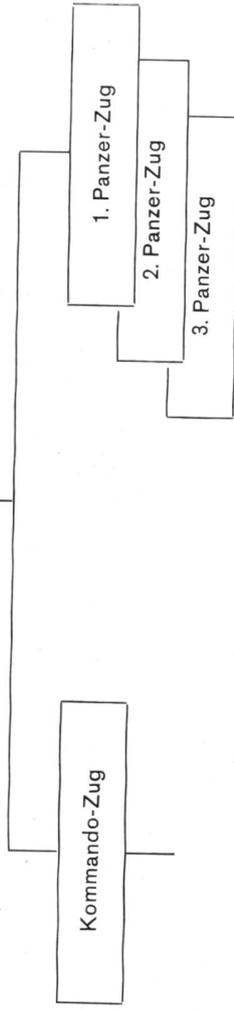
Bestand der mittleren Panzerkompanie:

Mannschaft: 40 Mann

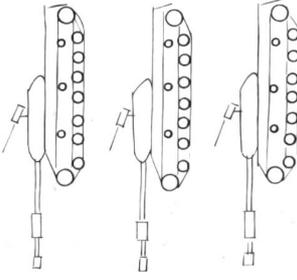
Fahrzeuge: 10 Panzer T 54

Waffen: 10 Kanonen 10 cm, 20 Mg, 10 überschwere Mg

Schwere
Panzer-Kompanie



Kp. Kdt. und 3 Mann



Pro Panzerzug 1 Of., 11 Uof. u. Sdt.

Bestand der schweren Panzerkompanie:

Mannschaft: 40 Mann

Fahrzeuge: 10 schwere Panzer T-10

Waffen: 10 Kanonen 12,2 cm, 10 Mg, 10 überschwere Mg 12,7 mm



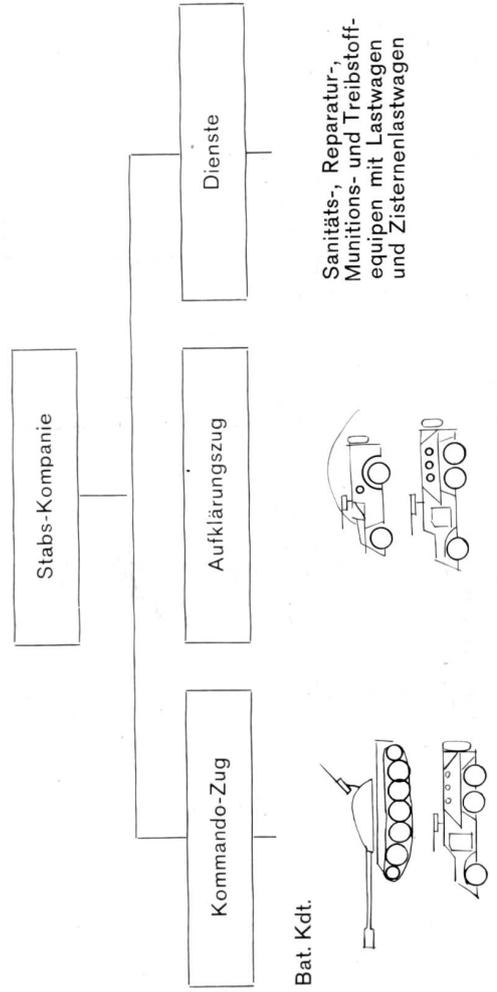
**Zusammenarbeit
«Panzer/Infanterie»**

Mittlere Panzer T 54. Dahinter Schützengruppe im Vorgehen. Im Vordergrund des Bildes: Rückstoßfreies Geschütz 82 cm. Links der Richtschütze, in der Mitte der Lader, rechts — durch den Feldstecher beobachtend — der Geschützführer. (die Schützengruppe gehört zur Panzerabwehrkompanie des mech. Infanteriebatallions)



**Zusammenarbeit
«Panzer/Infanterie»**

Schützengruppe begleitet einen schweren Panzer T-10

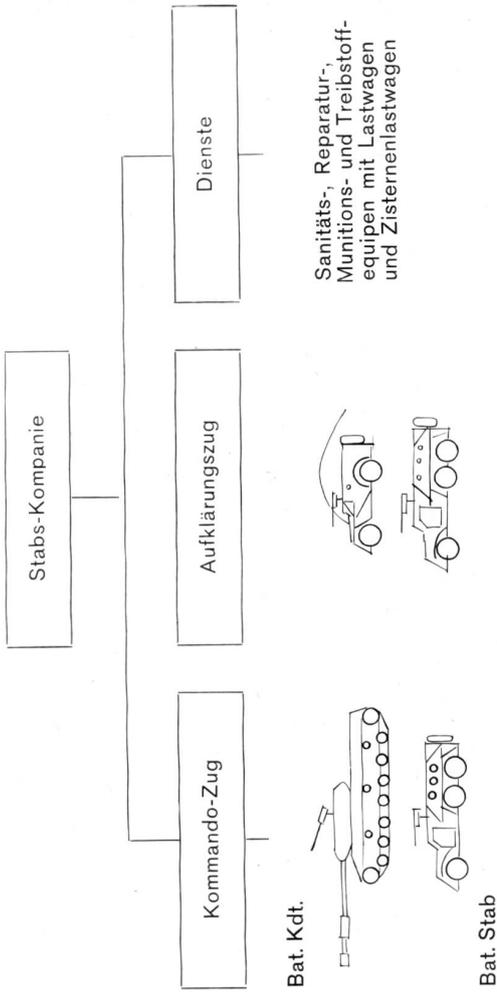


Bestand der Stabs-Kompanie:

Mannschaft: ca. 65 Mann

Fahrzeuge: 1 Panzer T 54, 2 Schützenpanzer BTR-152, 1 Schützenpanzer BTR-40, ca. 10 Lastwagen (davon einige Zisternenwagen)

Waffen: 1 Kanone 10 cm, 4 überschwere Mg, 2 Mg

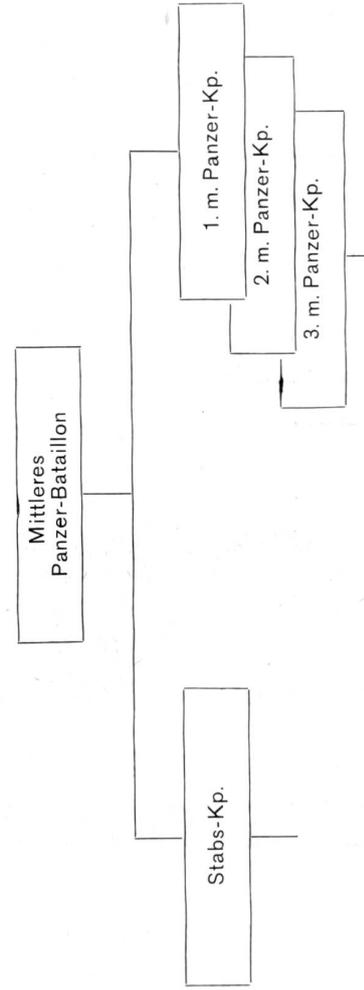


Bestand der Stabs-Kompanie:

Mannschaft: ca. 65 Mann

Fahrzeuge: 1 schwerer Panzer T-10, 2 Schützenpanzer BTR-152, 1 Schützenpanzer BTR-40, ca. 11 Lastwagen (davon einige Zisternenwagen)

Waffen: 1 Kanone 12,2 cm, 1 Mg, 4 überschwere Mg 12,7 mm

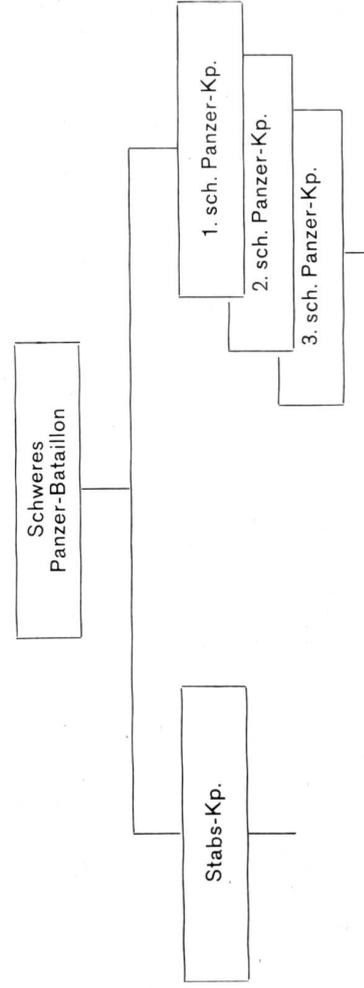


Bestand des mittleren Panzerbataillons:

Mannschaft: ca. 200 Mann

Fahrzeuge: 31 Panzer T 54, 2 Schützenpanzer BTR-152, 1 Schützenpanzer BTR-40, ca. 15 Lastwagen

Waffen: 31 Kanonen 10 cm, 62 Mg, 34 überschwere Mg



Bestand des schweren Panzerbataillons:

Mannschaft: ca. 190 Mann

Fahrzeuge: 31 schwere Panzer T-10, 2 Schützenpanzer BTR-152, 1 Schützenpanzer BTR-40, ca. 14 Lastwagen

Waffen: 31 Kanonen 12,2 cm, 31 Mg, 34 überschwere Mg 12,7 mm



Zusammenarbeit «Panzer/Infanterie»

Schützen sitzen von den Panzern ab!

Beachte:

- vorne links Schütze mit leichtem Maschinengewehr «M 52 RPD»
- vorne rechts Schütze mit Sturmgewehr «AK Kalashnikov»
- Persönliche Ausrüstung der Leute:
Umgehängt an der linken Seite getragen: Gasmaskensack
Am Rücken Sturmgepäck (Zeltbahn, Brotsack)
Am Ceinturon hinten angehängt, Spaten.



Zusammenarbeit «Panzer/Helikopter»

Ein Helikopter Mi-1 überbringt der Panzerspitze (T 54) eine Meldung. Beachte: Pilot reicht die Meldung aus der Kabine. Panzerkommandant – auf dem Turm stehend – nimmt die Meldung entgegen.

Helikopter Mi-1:

Nutzlast 4 Personen oder 400 kg Material. Geschwindigkeit: 180 kmh. Dienstgipfelhöhe :4500 m. Reichweite: 350 km

BERICHTIGUNG

zum Artikel «die Organisation der russischen Verbände»
2. Folge, Schweizer Soldat Nr. 11 vom 15. 2. 65

Durch Versehen der Druckerei wurde in einem Teil der Auflage **nur die Hälfte**, und im restlichen Teil der Auflage **eine falsche und sinnwidrige Ueberschrift** gesetzt.

Die **vollständige** und **richtige** Ueberschrift lautet:

Die Organisation der russischen Verbände
Das mechanisierte Infanteriebataillon

Wir bitten die Leser höflich um Entschuldigung.

am besten
gleich

FISCHER SKI



aus der größten Skifabrik der Welt

Lutz
Sport

Generalvertretung für die Schweiz:
Albert Lutz AG Sportartikelfabrik
9053 Teufen AR